USUI CO.

'Direct Importers 106 Main St.

Phone Sey. 3702

B. C. Vancouver,

顧

頭

司公审快由自華中

Chinese Taxi Co. Phone Sey. 4385 1 Pender St. W. Vancouver, B. C.

顧請電話來

啓者本公司自置最新式自由快車專載客 商遊車或往來各處查夜利便價亦從應同 中華自由快車公司「站在三盛連記門口町」 北 謹模下

▲本醫○寓庵**派族館** Empire Hotel **1** 特登廣告俾患症

号或向香港公司掛 亦可

各昆中推委到 杰二先生處內外彙施僅僅兩禮拜久該症

堪且陰囊下部亦然屢請中西醫專歷經兩載毫無寸效茲幸 **盧杰三先生大國手也** 弟肩背向愚紅魔痛舞不

全失先生之良誠無虛語也弟感此大德国叙數言以爲世之

云埠摄與公司弟鄉厚培拜

YORK KEE CO. P. O. Box 1142 PHONE 889

VICTORIA

打跌陳茵

酒壤耳金

本醫生

全意受謝

兼治跌打

八傷等

要請良醫

0

流毒者

注意

**录治跌打刀** 

傷

**啓者本魏設在於域多利埠開張數年** 等俱全建近同胞惠顧格外歡迎祈留 意是有奇生行補腎丸馳名丸散寄育 歌烟仔烟帶各江雜貨送禮書鹼糖菓 **导辦各國烟草金字烟絲緬頭烟餅各** ▲(電話三三九) 不店在非市卡街横巷門牌二号開張 (信箱一一 四二

有常

B. C.

QUON ON P.O. Box 243 Phone 1378 529 Cormorant St. B. C. Victoria

均益 **QUON ON JAN** 

137 Pender St. E. Phone Seymour 7880 VANCOUVER, B. C.

地士那 **富三月初九** 

**南東端南向門牌一百三十七號即名** 如各埠親友留心光願者

**啓者本店向設在卡路街今遷至片打** 代理人處寫希便安此佈 一號貴各族東祖國者請移玉至

調用今經放囘照定期開 行仰各

公司

H

前皆爲政府

走走電電電影電 故參 全意 **華**高云 書儀

客發柱玉上幷 參人正號頭有辦自 埠

生醫三杰盧

遷寓片打直街第一華英客棧第九號房

信通) 百零五號 處 J. Sam Loo 105 Pender St. E. Vancouver B. C.

報鳴謝尤爲求書者知所趨向 先生之學議兼優無怪其膾炙人口也弟感恩莫忘登 全科

瘡産諸班奇難雜症統理大小男女內外 開邑蜆崗洞弟黃超秀数 盧杰三先生學識兼優

診脈備談係少陰中風病擬用黃蓮阿膠湯一服而食再服而 弟往月身 愚沉疴辛苦萬狀不勝枚舉幸延 13 Canton St. P.o. Box 365 Vancenver B.C. 貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以 上西文門牌賜來無惧 **传照常貿易專辦廚山油糖酒米蘇杭蘇** 而久遠交易仰其窗心爲時如有信件如 可理人阮本祝謹啓 杰三先生到台

的一家原育了。

章

小店在云古曄與經歷有年令遷往廣東

JUN KEE CO.

Sam Shing Lin Kee Co Sey. 4385 1 Pender St. W. Vancouver B. C.



Ying Chung Lung & co. 549 Cormorant Street

